

Ersatzteilliste

Spare parts list
Pièces de rechange
Onderdelenlijst

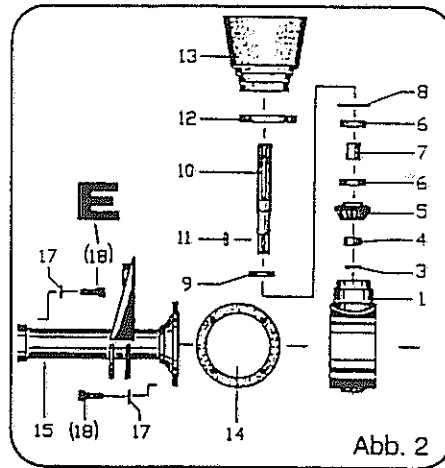
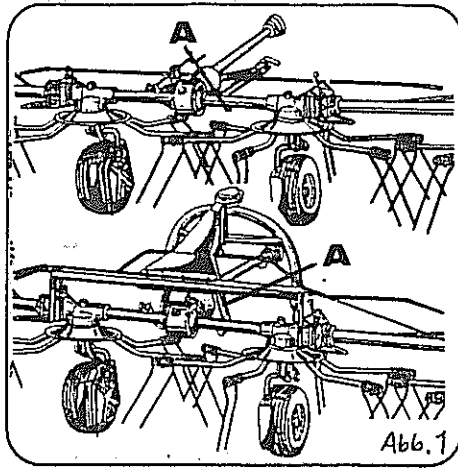
Rotorzettwender

Rotary Tedder
Faneuse
Circelschudder

HR 521 / HR 521-D (USA)
(1187 →)

NIEMEYER
A G R A R T E C H N I K

NIEMEYER Agrartechnik GmbH
- Ersatzteillager -
D-48477 Hörstel-Riesenbeck, Hansestr. 1
Tel. 05454 / 910-191
Fax 05454 / 910-282



Jede Maschine ist mit einem Typenschild versehen (siehe Abb. 1, Pos. A).
Auf diesem Schild sind Maschinen-Typ (Abb. 3, Pos. C), Maschinen-Nummer (Abb. 3, Pos. D) und Baujahr (Abb. 3, Pos. E) angegeben.

Diese Angaben müssen für jeden Kundendienstfall oder für die Nachbestellung von Ersatzteilen mitgeteilt werden.

Teile deren Pos.-Nr. in einer Klammer stehen unbedingt mit Kleber einsetzen (Bsp.: Abb. 2, Pos. E).

Each machine is provided with one serial plate (see Fig. 1, Pos. A) which contains details of the model (Fig. 2, Pos. C) serial number (Fig. 2, Pos. D) and year of manufacture (Fig. 2, Pos. E).

This information must be communicated for customer service or when reordering spare parts.

Parts with position numbers in brackets must absolutely be fitted in with glue (see Fig. 2, pos. E).

Chaque machine est pourvue d'une plaque d'identification (voir fig. 1, pos. A).
Sur cette plaque d'identification figurent, entre autres, le modèle de la machine (fig. 2, pos. C) ainsi que le numéro de la machine (fig. 2, pos. D) et l'année de production (fig. 2, pos. E).

Ces références doivent être communiquées à tout service après-vente ou à l'occasion de toute commande de pièces détachées.

Les parts dont les numéros sont indiqués en parenthèses doivent indispensablement être mise en place avec de la colle (ver Fig. 2, pos. E).

Elke machine is van een typeplaatje voorzien (afb. 1, A). Op dit plaatje staat het type (afb. 2, C), het serienummer (afb. 2, D) en het bouwjaar (afb. 2, E) aangegeven.

Voor elke aanspraak op service of bij het bestellen van onderdelen zijn deze gegevens nodig.

De delen waarvan de positie-nummers tussen haaktes staan, monteren met een vorgvloeistof (bijvoorbeeld afbeelding 2, Pos. E).

NIEMEYER	
C	Typ: <input type="text"/>
D	Masch.-Nr.: <input type="text"/> Gewicht: <input type="text"/> kg
E	Baujahr: <input type="text"/> Max. Drehzahl (min ⁻¹): <input type="text"/>
H. Niemeier Söhne GmbH & Co. KG D-48477 Hörstel	
CE	
F G	

Abb. 3



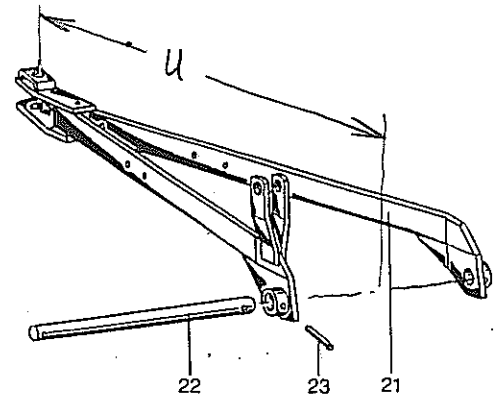
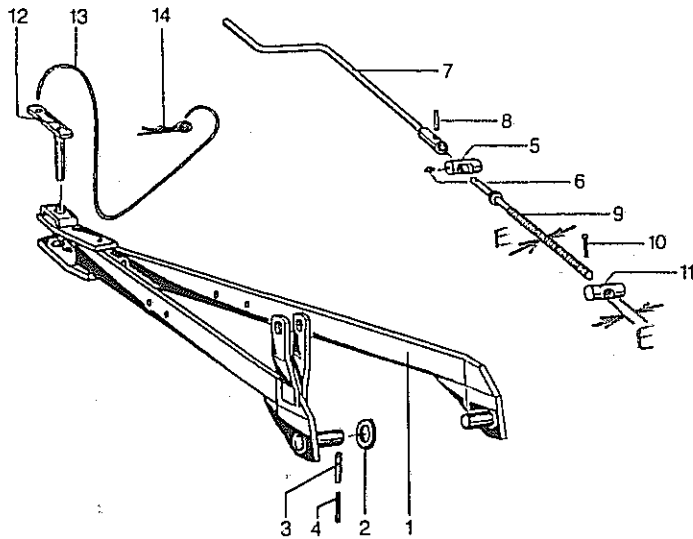
Verwenden Sie nur ORIGINAL-NIEMEYER-ERSATZTEILE. Der Einbau von Fremdfabrikaten kann zu schweren Schäden und zum Verlust unserer Gewährleistung führen. Nachgebaute Teile, speziell Zinken, entsprechen selten den Anforderungen, und die Materialqualität kann man nicht optisch prüfen. Darum immer nur ORIGINAL-NIEMEYER-Ersatzteile verwenden!

Fit only ORIGINAL-NIEMEYER PARTS. The use of other makes may lead to serious damage and the loss of our warranty. Imitation products, in particular tines, hardly ever meet the requirements and the quality of the material cannot be checked optically. Therefore only use ORIGINAL-NIEMEYER parts at all times!

Il est mieux pour vous d'utiliser exclusivement des pièces détachées d'origine NIEMEYER! L'utilisation de pièces de contre-facon peut entraîner de sérieuses détériorations, et surtout vous faire perdre votre garantie. Il est rare que les pièces de contre-facon-principalement les dents-répondent à vos besoins, et de plus, leur qualité ne peut être vérifiée visuellement. ALORS, UN CONSEIL: N'UTILISEZ QUE LES PIÈCES D'ORIGINE NIEMEYER!

Gebruikt U alleen ORIGINELE NIEMEYER ONDERDELEN. Door montage van imitatie-delen kan er zware schade aan de machine ontstaan en kan de garantie vervallen. Imitatie-delen, in het bijzonder de tanden, voldoen slechts zelden aan door ons gestelde eisen. Materiaalkwaliteit kunt U optisch niet beoordelen. Een reden te meer om ORIGINELE NIEMEYER ONDERDELEN te monteren.

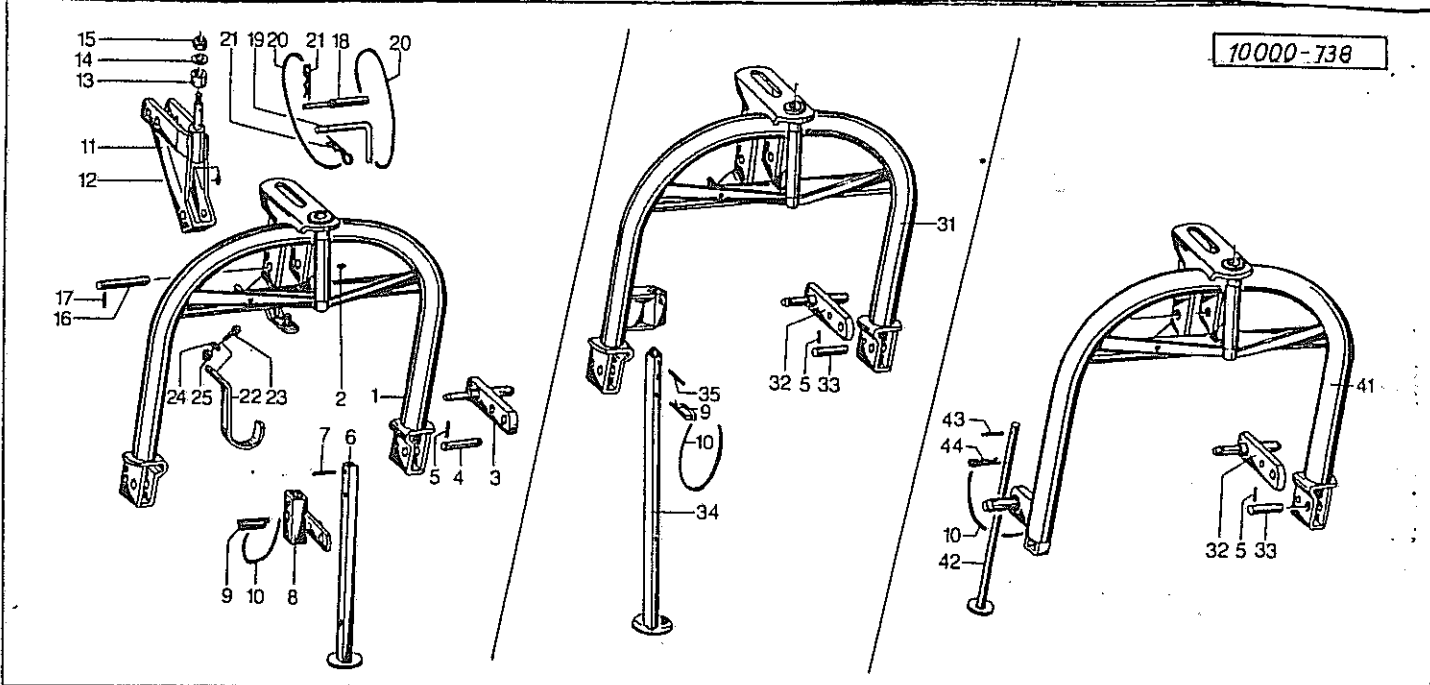
10 000 - 739



Pos.	Artikel-Nr. Order-No. Artikel-No.	Beschreibung	Description	Désignation	Benaming	Bemerkung Remark Comenting
------	---	--------------	-------------	-------------	----------	----------------------------------

HR 521 HRS21(USA)

- 1 = 010 699
 2 = 520 222
 3 = 530 114
 4 = 530 066
 5 = 010 559
 6 = 570 265
 7 = 010 558
 8 = 530 076
 9 = 015 609 — 9 α = 010 560
 10 = 530 330
 11 = 015 607 — 11 α = 002 504
 12 = 010 214
 13 = 015 049
 14 = 570 229
- 21 = 010 699 — 21 α = 010 700
 22 = 010 701
 23 = 530 113

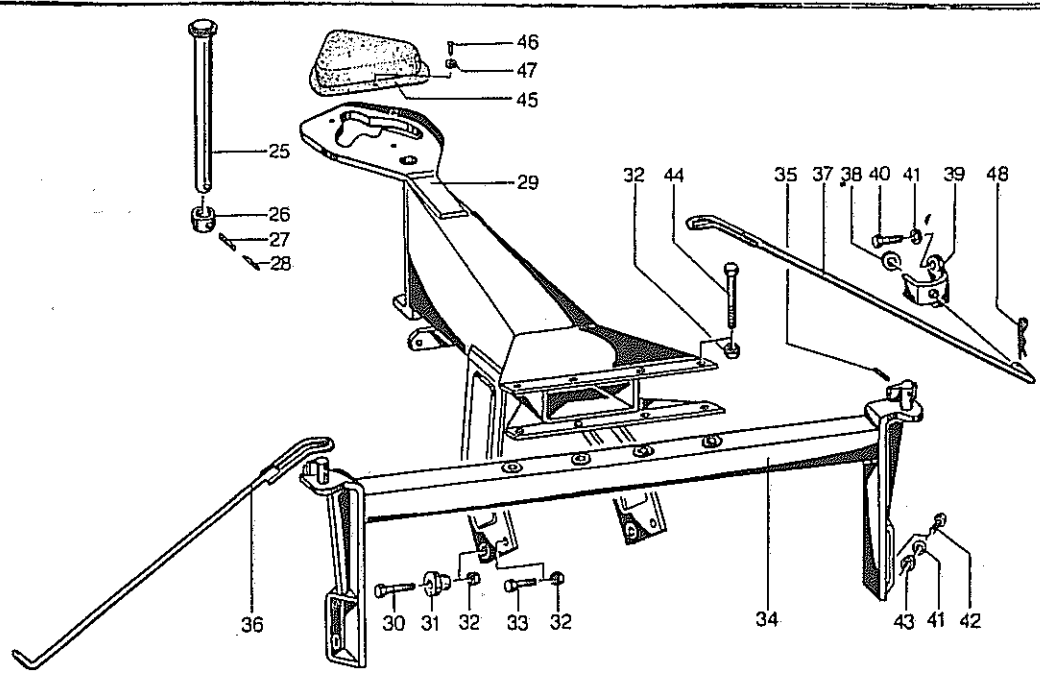


Pos.	Artikel-Nr. Order-No. Crora-No. Artikel-No.	Beschreibung	Description	Désignation	Benaming	Bemerkung Remark Remarque Comenting
------	--	--------------	-------------	-------------	----------	--

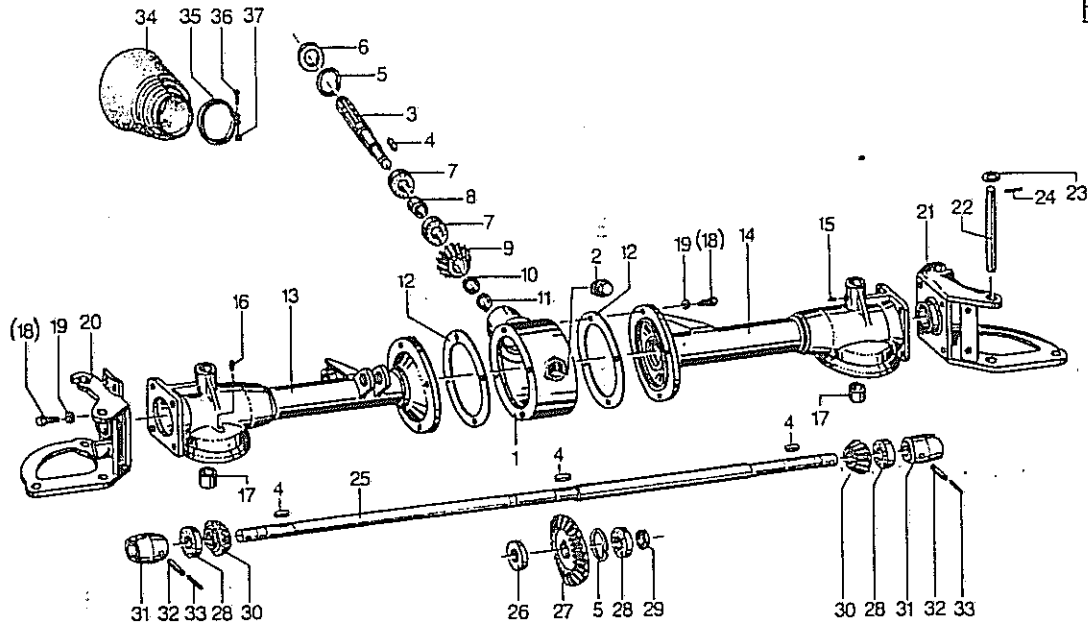
HR 521-D HR 521-D(USA)

- 1 = 015442
- 2 = 570265
- 3 = 015434
- 4 = 015206
- 5 = 530060
- 6 = 015436
- 7 = 530209
- 8 = 015435
- 9 = 570233
- 10 = 015050
- 11 = 010372
- 12 = 570289
- 13 = 541740
- 14 = 520105
- 15 = 510521
- 16 = 010375
- 17 = 530062
- 18 = 011732
- 19 = 010376
- 20 = 015049
- 21 = 570226
- 22 = 010494
- 23 = 500787
- 24 = 560707
- 25 = 510451
- 31 = 015203
- 32 = 013057
- 33 = 010279
- 34 = 012834
- 35 = 530064 !
- 41 = 010371
- 42 = 010566
- 43 = 530060
- 44 = 570229

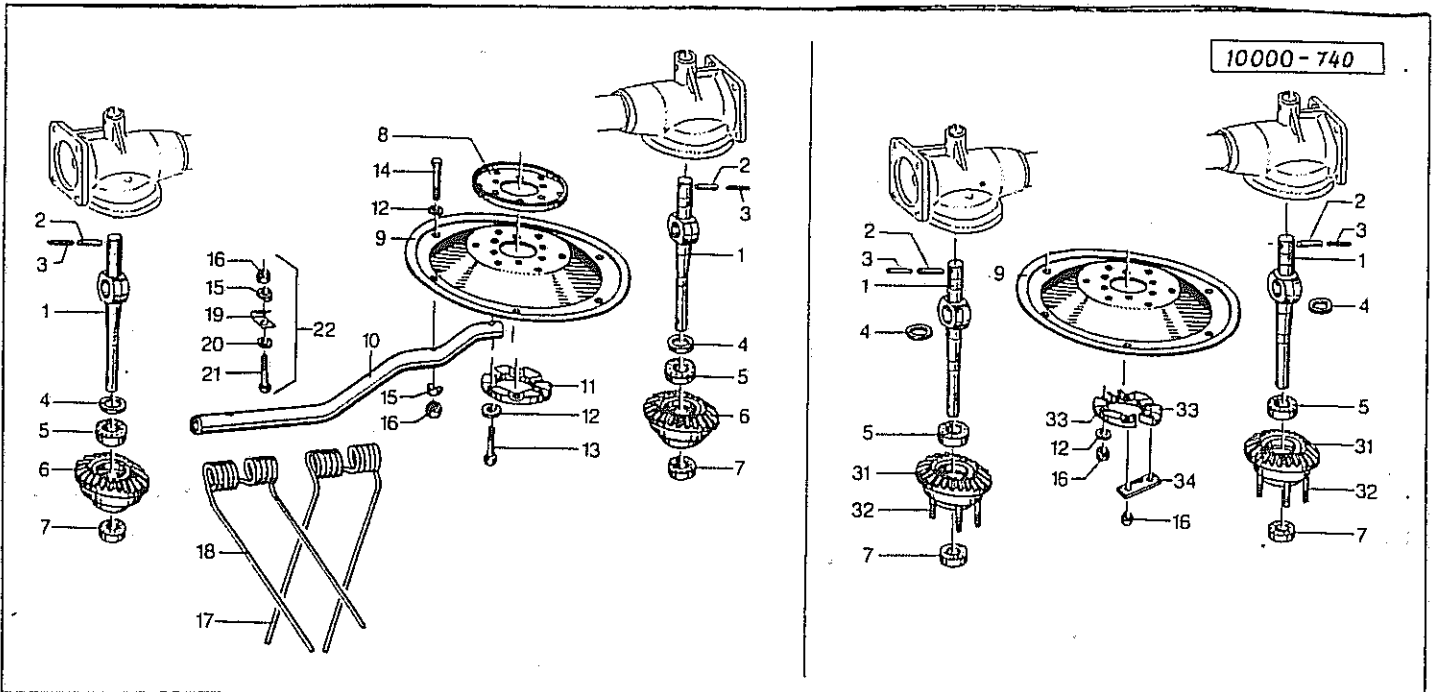
10000-741



Pos.	Artikel-Nr. Order-No. Artikel-No.	Beschreibung	Description	Désignation	Benaming	Bemerkung Remark Omerking
				HR 521-D	HR 521-D (USA)	
		25 =	013062			
		26 =	013063			
		27 =	530150			
		28 =	530151			
		29 =	010474			
		30 =	500511			
		31 =	010441			
		32 =	510521			
		33 =	500818			
		34 =	010475			
		35 =	530096			
		36 =	010477			
		37 =	010476			
		38 =	520146			
		39 =	010432			
		40 =	500481			
		41 =	520534			
		42 =	500784			
		43 =	510517			
		44 =	500535			
		45 =	600414			
		46 =	531031			
		47 =	520004			
		48 =	570226			



Pos.	Id-Nr.	Beschreibung	Description	Désignation	Benaming	
				<i>HR 521 / HR 521-D</i>	<i>HR 521 / HR 521-D (USA)</i>	
1	010380	Gehäuse	Casing	Carter	Huis	010380 G
2	503018	Verschlussschraube	Plug	Bouchon	Vuldop	M42x2 DIN 910 PVC
3	010519	Welle	Shaft	Arbre	As	
4	531329	Passfeder	Key	Clavette	Spie	A 8x7x35 DIN 6885
5	531640	Sicherungsring	Securing ring	Jonc d'arret	Borgring	J 62x2 DIN 472
6	550060	Simmerring	Oil seal	Joint d'étanchéité	Keerring	BAD 35/62x10
7	540155	Rillenkugellager	Grooved ball bearing	Roulement	Kogellager	6206 2 RS
8	010258	Distanzrohr	Spacer	Entretoise	Afstandbus	
9	010656	Kegelrad	Pinion	Pignon conique	Tandwiel	Z=15
10	010436	Distanzring	Spacer	Entretoise	Afstandsring	
11	531518	Sicherungsring	Securing ring	Jonc d'arret	Borgring	A 28x1,5 DIN 471
12	551210	Dichtung	Seal	Joint	Afdichting	202/156x0,5
13	010479	Flanschrohr	Flange pipe	Trompette	Huis	
14	010480	Flanschrohr	Flange pipe	Trompette	Huis	
15	570265	Schmiernippel	Grease nipple	Graisseur	Smeernippel	H1S 8x1
16	570288	Schmiernippel	Grease nipple	Graisseur	Smeernippel	H3S 8x1
17	541719	Buchse	Bush	Bague	Bus	35/40x25
18	500284	Sechskantschraube	Hex. bolt	Vis	Zeskante bout	M12x30 DIN933 8.8
19	520534	Federring	Spring lock washer	Rondelle-frein	Veerring	12 DIN 128 vz
20	010449	Lagerbock	Block	Support	Lagerbok	
21	010448	Lagerbock	Block	Support	Lagerbok	
22	010669	Bolzen	Pin	Axe	Pennen	
23	520190	Scheibe	Washer	Rondelle	Schijf	26/40x2,5 VZ
24	530063	Spannhülse	Tension pin	Goupille élastique	Spanstift	6x40 DIN1481 vz
25	010478	Antriebswelle	Drive shaft	Arbre d'entraînement	Aandrijfandwielen	
26	550042	Simmerring	Oil seal	Joint d'étanchéité	Keerring	BA 30/62x10
27	010655	Kegelrad	Pinion	Pignon conique	Tandwiel	Z=30
28	540156	Rillenkugellager	Grooved ball bearing	Roulement	Kogellager	6206 2RS C3
29	010125	Distanzring	Spacer	Entretoise	Afstandsring	
30	010744	Kegelrad	Pinion	Pignon conique	Tandwiel	Z=15
31	010451	Klauenkupplung	Coupling piece	Manchon d'accouplem.	Klauwkoppeling	
32	530115	Spannhülse	Tension pin	Goupille élastique	Spanstift	10x60 DIN 1481
33	530067	Spannhülse	Tension pin	Goupille élastique	Spanstift	6x60 DIN 1481
34	610700	Schutztrichter	Protective cone	Protecteur	Beschermhuis	
35	610570	Spannband	Tightening tape	Collier de serrage	Klemband	
36	503126	Linsenschraube	Bolt	Vis	Boutje	M5 x 25 vz DIN 985
37	510602	Mutter	Nut	Ecrou	Moer	M 5 DIN 557 vz

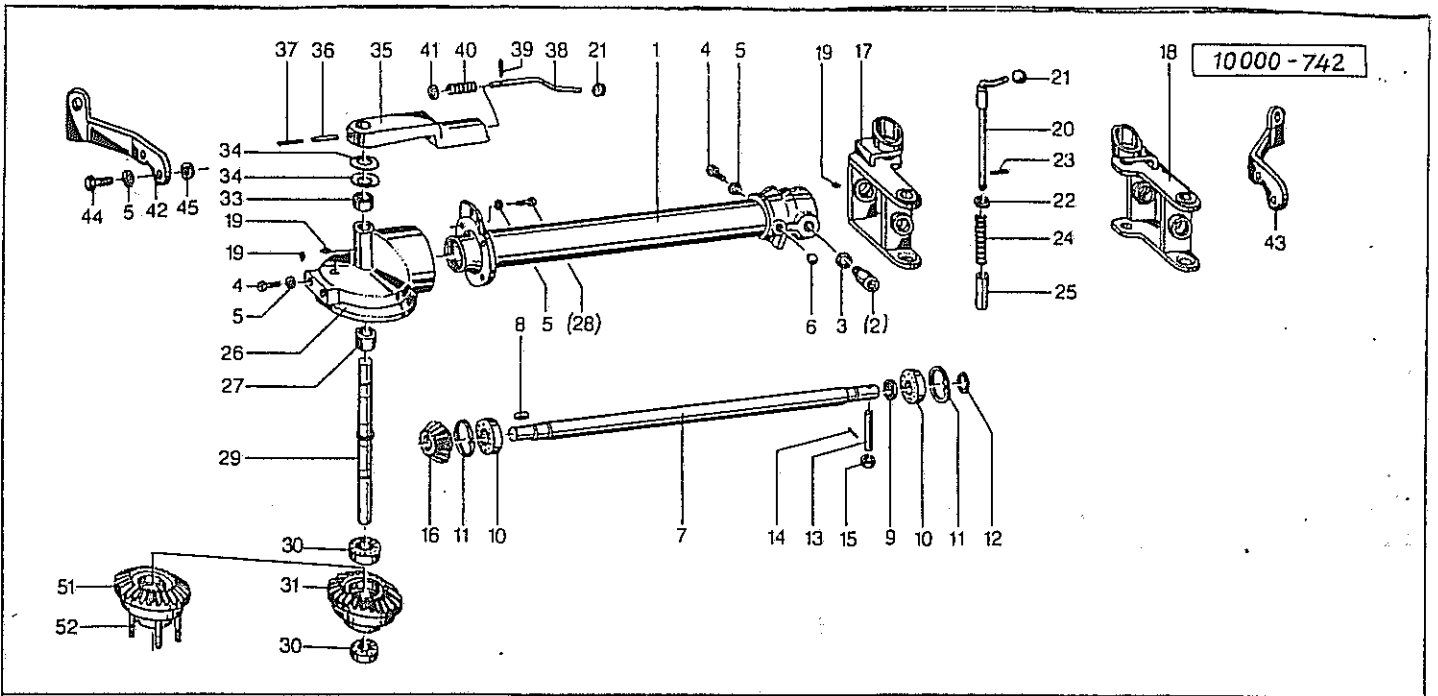


Pos.	Artikel-Nr. Order-No. Article-No.	Beschreibung	Description	Désignation	Benaming	Bemerkung Remark Opmerking
------	---	--------------	-------------	-------------	----------	----------------------------------

HR521/HR521-D (USA)

- 1 = 010 076
- 2 = 530 132
- 3 = 530 082
- 4 = 015 116
- 5 = 540 077
- 6 = 015 476
- 7 = 540 073
- 8 = 010 482
- 9 = 013 006
- 10 = 010 484
- 11 = 015 465
- 12 = 520 085
- 13 = 500 354
- 14 = 500 489
- 15 = 010 205
- 16 = 510 517
- 17 = 600 039
- 18 = 600 038
- 19 = 010 168
- 20 = 520 094
- 21 = 500 419
- 22 = 010 299

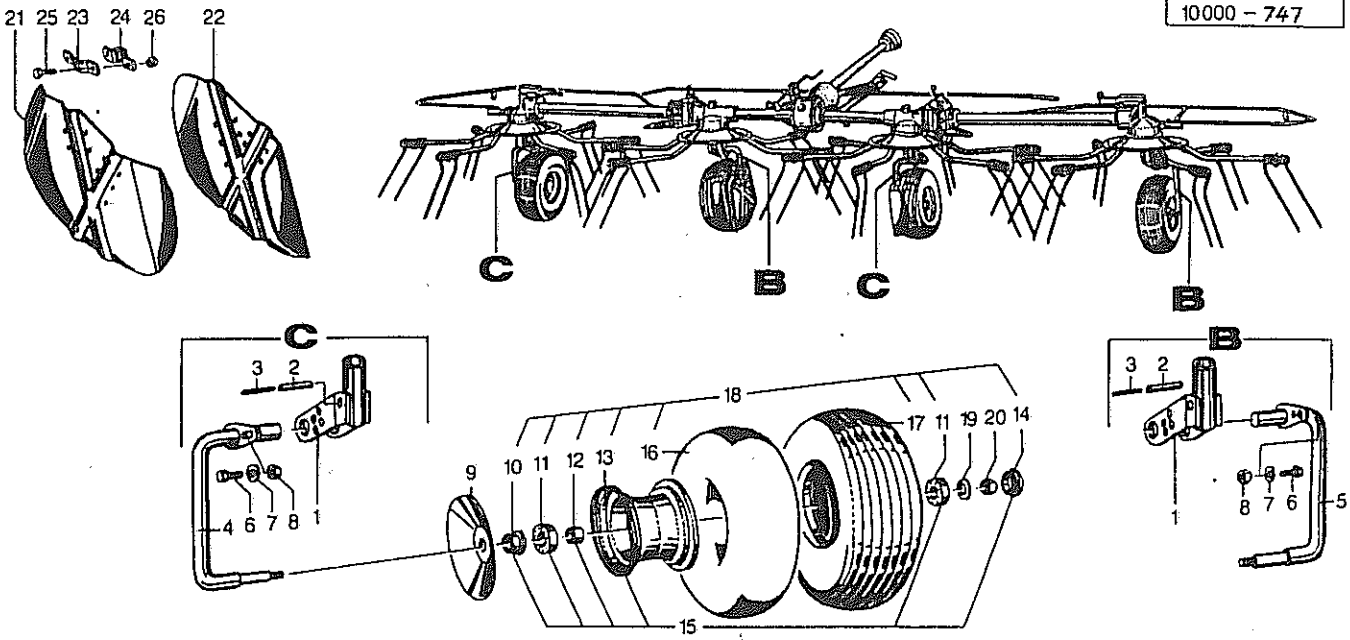
- 31 = 010 385
- 32 = 503 192
- 33 = 010 483
- 34 = 015 179



Pos.	Artikel-Nr. Order-No. Ordre-No. Artikel-No.	Beschreibung	Description	Désignation	Benaming	Bemerkung Remark Remarque Opmerking
------	--	--------------	-------------	-------------	----------	--

HR 521 / HR 521-D HR 521 / HR 521-D (USA)

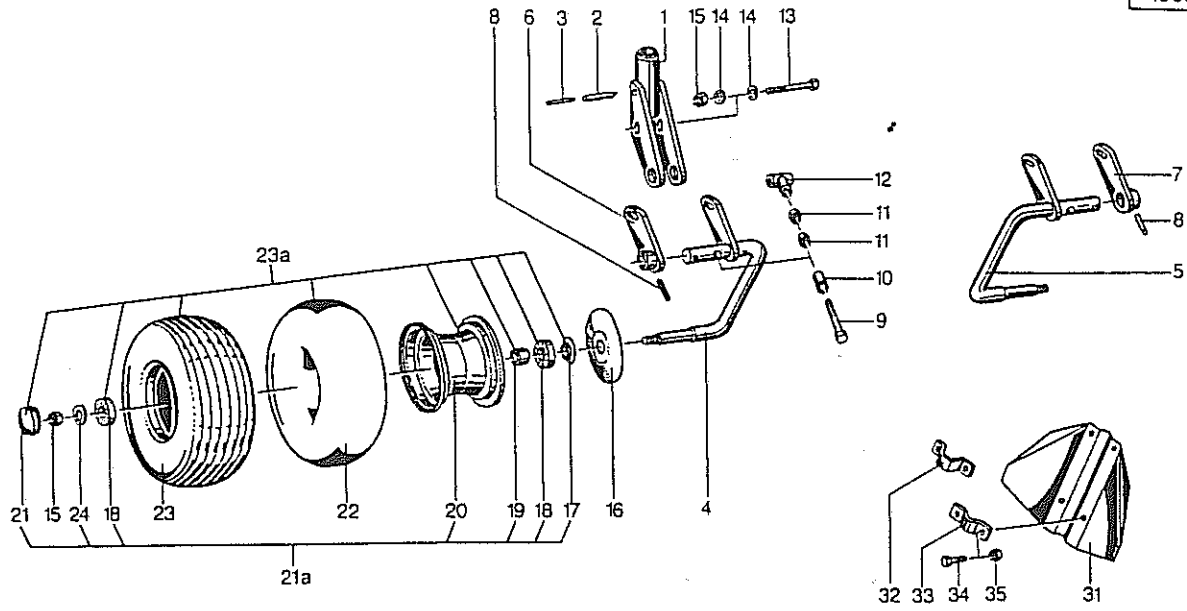
- | | |
|-------------|-------------|
| 1 = 010486 | |
| 2 = 503180 | 31 = 015469 |
| 3 = 520561 | 33 = 010498 |
| 4 = 500913 | 34 = 560719 |
| 5 = 520534 | 35 = 010679 |
| 6 = 600452 | 36 = 530133 |
| 7 = 010487 | 37 = 530083 |
| 8 = 531329 | 38 = 010680 |
| 9 = 010125 | 39 = 530022 |
| 10 = 540156 | 40 = 560235 |
| 11 = 531640 | 41 = 520075 |
| 12 = 531520 | 42 = 015201 |
| 13 = 010463 | 43 = 015200 |
| 14 = 530029 | 44 = 500793 |
| 15 = 600453 | 45 = 520074 |
| 16 = 010656 | |
| 17 = 010667 | |
| 18 = 010668 | 51 = 010481 |
| 19 = 570265 | 52 = 503192 |
| 20 = 010670 | |
| 21 = 570375 | |
| 22 = 520077 | |
| 23 = 530040 | |
| 24 = 560248 | |
| 25 = 010671 | |
| 26 = 010466 | |
| 27 = 541717 | |
| 28 = 500905 | |
| 29 = 010769 | |
| 30 = 540073 | |



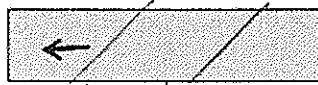
Pos.	Artikel-Nr. Order-No. Order-No. Artikel-No.	Beschreibung	Description	Désignation	Benaming	Bemerkung Remark Remarque Comering
------	--	--------------	-------------	-------------	----------	---

HR 521 / HR 521-D HRS21 / HRS21-D (USA)

- 1 = 015484
- 2 = 530132
- 3 = 530082
- 4 = 015287
- 5 = 015286
- 6 = 500788
- 7 = 520083
- 8 = 510517
- 9 = 015214
- 10 = 551176
- 11 = 540150
- 12 = 600517
- 13 = 591027
- 14 = 600518
- 15 = 591026
- 16 = 591218
- 17 = 591120
- 18 = 591353
- 19 = 520094
- 20 = 510517
- 21 = 015369
- 22 = 015370
- 23 = 015109
- 24 = 015108
- 25 = 500753
- 26 = 510509

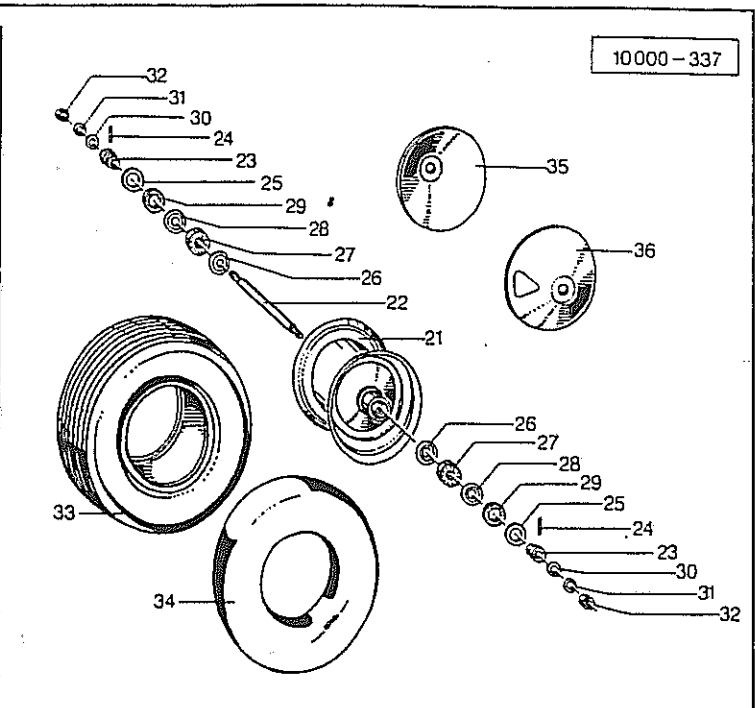
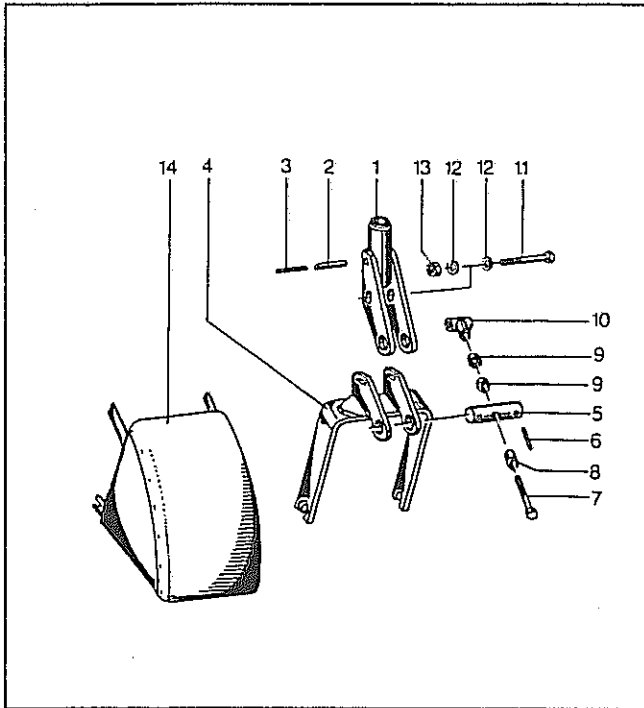


Pos Id-Nr Beschreibung Description Désignation Benaming

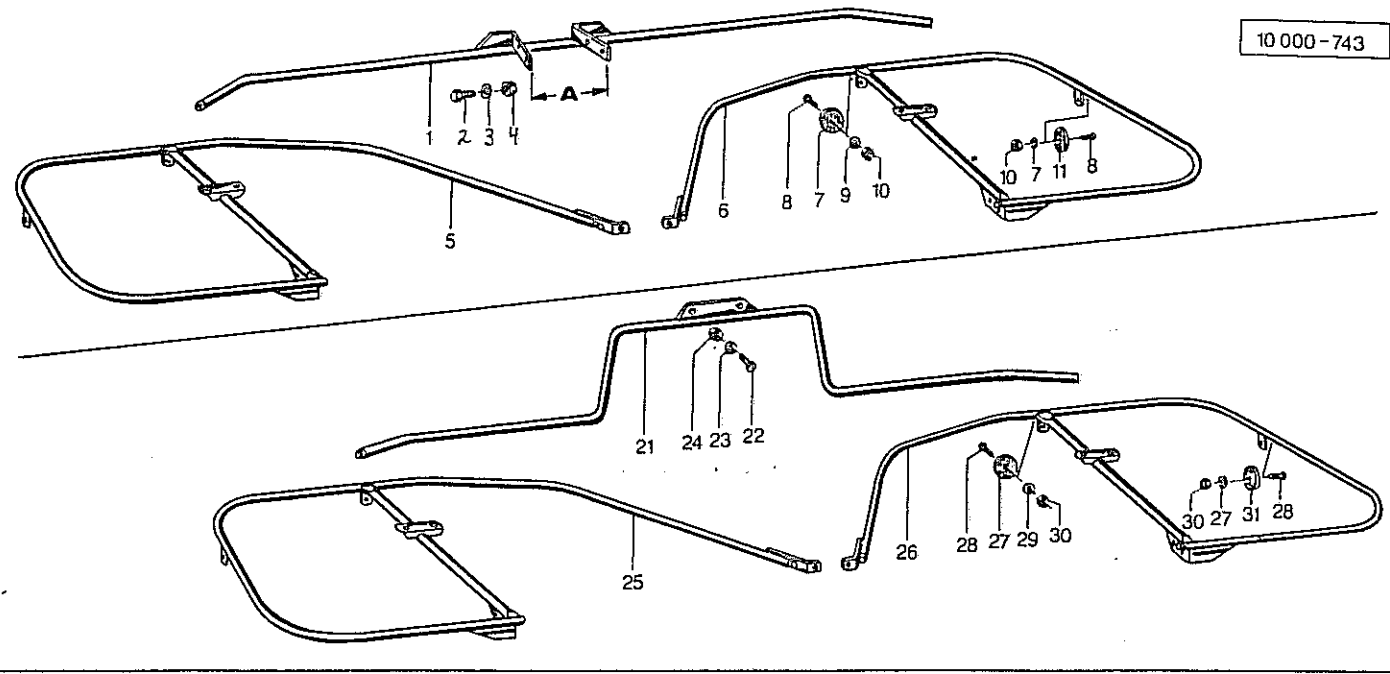


~~HR521/HR521-D~~ HR521/HR521-D (USA)

Pos	Id-Nr	Beschreibung	Description	Désignation	Benaming	
01	015075	Radhalter	Wheel bracket	Support de roue	Wielhouder	
02	530132	Spannhuelle	Tension pin	Goupille élastique	Spanstift	12x55 DIN 1481
03	530082	Spannhuelle	Tension pin	Goupille élastique	Spanstift	7x55 DIN1481
04	015416	Radgabel	Wheel fork	Fourche de roue	Wielgaffel	
05	015415	Radgabel	Wheel fork	Fourche de roue	Wielgaffel	
06	015382	Lager	Bearing	Pallier	Lager	
07	015381	Lager	Bearing	Pallier	Lager	
08	530111	Spannhuelle	Tension pin	Goupille élastique	Spanstift	10x40 DIN 1481
09	500804	Sechskantschraube	Hex. bolt	Vis	Zeskante bout	M 12x100 DIN 933 8.8
10	015078	Distanzring	Spacer	Entretoise	Afstandsring	
11	510306	Sechskantmutter	Hex. nut	Ecrou	Zeskante moer	M 12 DIN 936 8
12	015077	Stellglied	Adjuster	Pièce de réglage	Afstelstuk	
13	500380	Sechskantschraube	Hex. bolt	Vis	Zeskante bout	M 12x100 DIN 931 8.8
14	520085	Scheibe	Washer	Rondelle	Schijf	13/25x3 CADM vz
15	510517	Sechskantmutter	Hex. nut	Ecrou	Zeskante moer	M12 DIN 985 8 vz
16	015214	Deckel	Cover	Couvercle	Deksel	
17	551176	Dichtung	Seal	Joint	Afdichting	942070005
18	540150	Rillenkugellager	Grooved ball bearing	Roulement	Kogellager	6205 22
19	600517	Distanzrohr	Spacer	Entretoise	Afstandbus	
20	591027	Felge	Rim	Jante	Velg	5,5Ax8
21	600518	Kappe	Cap	Capuchon	Kap	
21a	591026	Felge	Rim	Jante	Velg	5,5Ax8
22	591218	Schlauch	Hose	Chambre á air	Binnenband	16/6,50-8
23	591120	Profildecke	Tyre	Pneu	Band	16/6,50x8/4 T-510
23a	591353	Rad	Wheel, cpl.	Roué complete	Wiel kpl.	16x6,5/8
24	520094	Scheibe	Washer	Rondelle	Schijf	14/35 x 4 vz
31	015107	Schutz	Guard	Garant	Bescherming	
32	015108	Klammer	Clamp	Bride	Houder	
33	015109	Klammer	Clamp	Bride	Houder	
34	500753	Sechskantschraube	Hex. bolt	Vis	Zeskante bout	M 8x35 DIN 933 8.8 vz
35	510509	Sechskantmutter	Hex. nut	Ecrou	Zeskante moer	M 8 DIN 985 8



Pos.	Id-Nr.	Beschreibung	Description	Désignation	Benaming	
<i>HR521/HR521-D HRS21/HR521-D (USA)</i>						
1	015075	Radhalter	Wheel bracket	Support de roue	Wielhouder	
2	530132	Spannhuelle	Tension pin	Goupille élastique	Spanstift	12x55 DIN 1481
3	530082	Spannhuelle	Tension pin	Goupille élastique	Spanstift	7x55 DIN1481
4	015076	Radgabel	Wheel fork	Fourche de roue	Wielgaffel	
5	015079	Achse	Axle	Arbre creux	As	
6	530094	Spannhuelle	Tension pin	Goupille élastique	Spanstift	8x40 DIN 1481
7	500804	Sechskantschraube	Hex. bolt	Vis	Zeskante bout	M 12x100 DIN 933 8
8	015078	Distanzring	Spacer	Entretoise	Afstandsring	
9	510306	Sechskantmutter	Hex. nut	Ecrou	Zeskante moer	M 12 DIN 936 8
10	015077	Stellglied	Adjuster	Pièce de réglage	Afstelstuk	
11	500380	Sechskantschraube	Hex. bolt	Vis	Zeskante bout	M 12x100 DIN 931 8
12	520085	Scheibe	Washer	Rondelle	Schijf	13/25x3 CADM vz
13	510517	Sechskantmutter	Hex. nut	Ecrou	Zeskante moer	M12 DIN 985 8 vz
14	010497	Schutzhaube	Guard	Garant	Beschermkap	
21	010419	Radfelge	Wheel rim	Jante	Velg	
22	010425	Radachse	Wheel axle	Axe de roue	As	
23	002123	Ring	Ring	Joint torique	Ring	
24	530285	Spannstift	Tension pin	Goupille élastique	Spanstift	6x36 DIN 7344
25	520228	Scheibe	Washer	Rondelle	Schijf	32/46x3
25a	010420	Radachse	Wheel axle	Axe de roue	As	Pos.22-25
26	570365	Kappe	Cap	Capuchon	Kap	22/47x1,5
27	540142	Rillenkugellager	Grooved ball bearing	Roulement	Kogellager	20,2/46x1,5
28	520134	Scheibe	Washer	Rondelle	Schijf	6204
29	550913	Filzring	Felt ring	Joint feutre	Viltring	20,2/46x1
30	520112	Scheibe	Washer	Rondelle	Schijf	48/32x6
31	520536	Federring	Spring lock washer	Rondelle-frein	Schijf	A 17/30x3 DIN 125
32	510521	Mutter	Nut	Ecrou	Moer	16 DIN 128 vz
32a	010421	Radachse	Wheel axle	Axe de roue	As	M 16 DIN 985 8
32b	010422	Radfelge	Wheel rim	Jante	Velg	Pos.22-32
33	591120	Profildecke	Tyre	Pneu	Band	Pos.21-32
34	591218	Schlauch	Hose	Chambre à air	Binnenband	16/6,50x8/4 T-510
34a	010423	Gummirad	Wheel	Roue	Wiel	16/6,50-8
35	001131	Schutzscheibe	Hay guard	Chapeau de roue	Afschermplaat	Pos.21-34
36	001132	Schutzscheibe	Hay guard	Chapeau de roue	Afschermplaat	



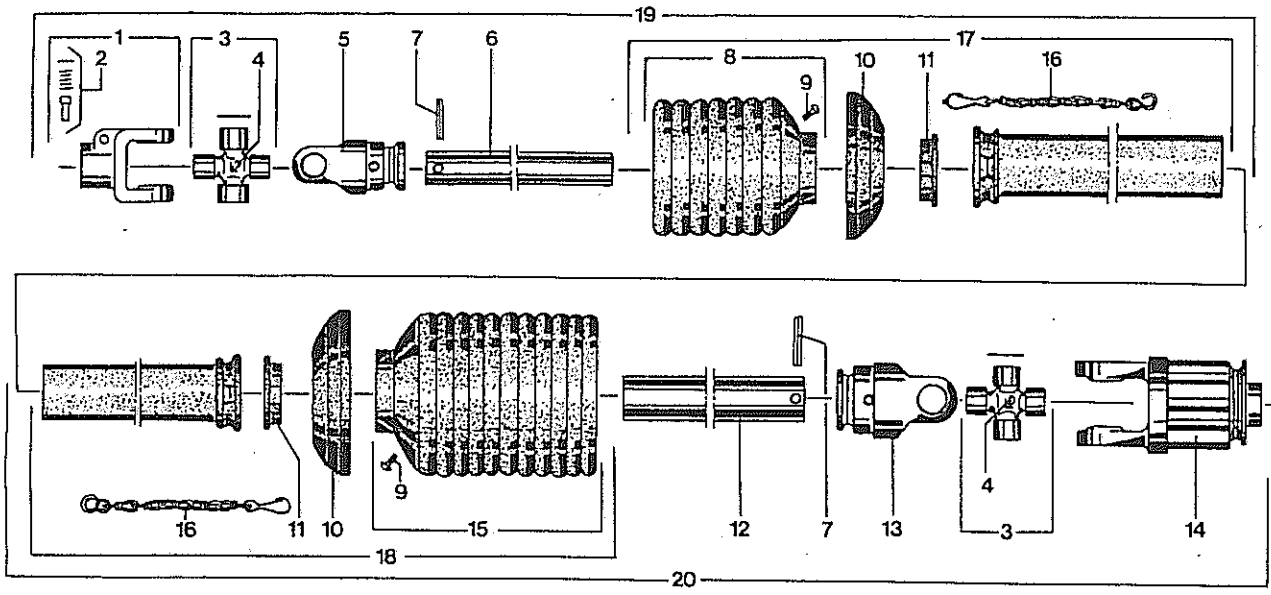
Pos.	Artikel-Nr. Order-No. Ordre-No. Artikel-No.	Beschreibung	Description	Désignation	Benaming	Bemerkung Remark Remarque Comerking
------	--	--------------	-------------	-------------	----------	--

HR 521 HR 521 (USA)

1	015112	Schutzbügel				E = 300 mm
1a	010490	Schutzbügel	Safety frame	Protection	Beschermbuegel	E = 260 mm
2	500790	Sechskantschraube	Hex. bolt	Vis	Zeskante bout	M 12x40 DIN 933 8.8
3	520534	Federring	Spring lock washer	Rondelle-frein	Veerring	12 DIN 128 vz
4	510517	Sechskantmutter	Hex. nut	Ecrou	Zeskante moer	M12 DIN 985 8 vz
5	010491	Schutzbuegel	Safety frame	Protection	Beschermbuegel	
6	010492	Schutzbuegel	Safety frame	Protection	Beschermbuegel	
7	570452	Rueckstrahler	Reflector	Catadioptré	Reflektor	R 86
8	502235	Senkschraube	Countersunk bolt	Vis fraisée	Verzonken bout	M 5x20 DIN 963
9	520014	Scheibe	Washer	Rondelle	Schijf	5,5/10x1 DIN 126
10	510504	Sechskantmutter	Hex. nut	Ecrou	Zeskante moer	M 5 vz DIN 985
11	570451	Rueckstrahler	Reflector	Catadioptré	Reflektor	R 86

HR 521-D HR 521-D (USA)

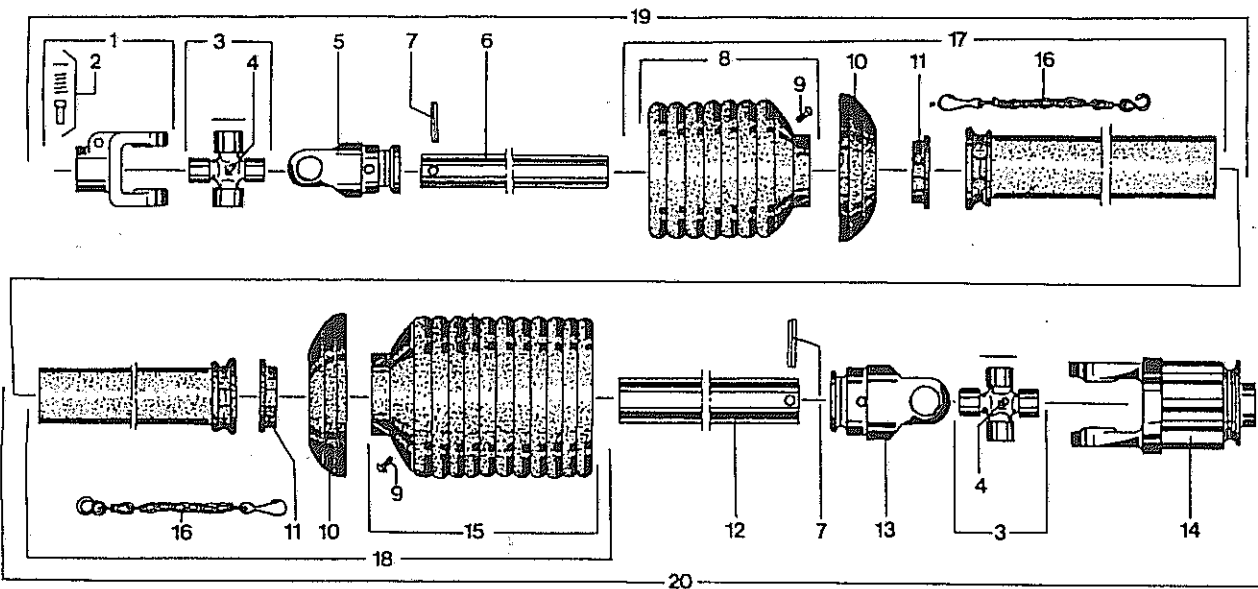
21	010493	Schutzbuegel	Safety frame	Protection	Beschermbuegel	
22	500790	Sechskantschraube	Hex. bolt	Vis	Zeskante bout	M 12x40 DIN 933 8.8
23	520534	Federring	Spring lock washer	Rondelle-frein	Veerring	12 DIN 128 vz
24	510517	Sechskantmutter	Hex. nut	Ecrou	Zeskante moer	M12 DIN 985 8 vz
25	010491	Schutzbuegel	Safety frame	Protection	Beschermbuegel	
26	010492	Schutzbuegel	Safety frame	Protection	Beschermbuegel	
27	570452	Rueckstrahler	Reflector	Catadioptré	Reflektor	R 86
28	502235	Senkschraube	Countersunk bolt	Vis fraisée	Verzonken bout	M 5x20 DIN 963
29	520014	Scheibe	Washer	Rondelle	Schijf	5,5/10x1 DIN 126
30	510504	Sechskantmutter	Hex. nut	Ecrou	Zeskante moer	M 5 vz DIN 985
31	570451	Rueckstrahler	Reflector	Catadioptré	Reflektor	R 86



Pos.	Artikel-Nr. Order-No. Order-No. Artikel-No.	Beschreibung	Description	Désignation	Benaming	Bemerkung Remark Remarque Omerking
------	--	--------------	-------------	-------------	----------	---

HR521 HR521(USA)
Gelenkwelle 356690 (611101)

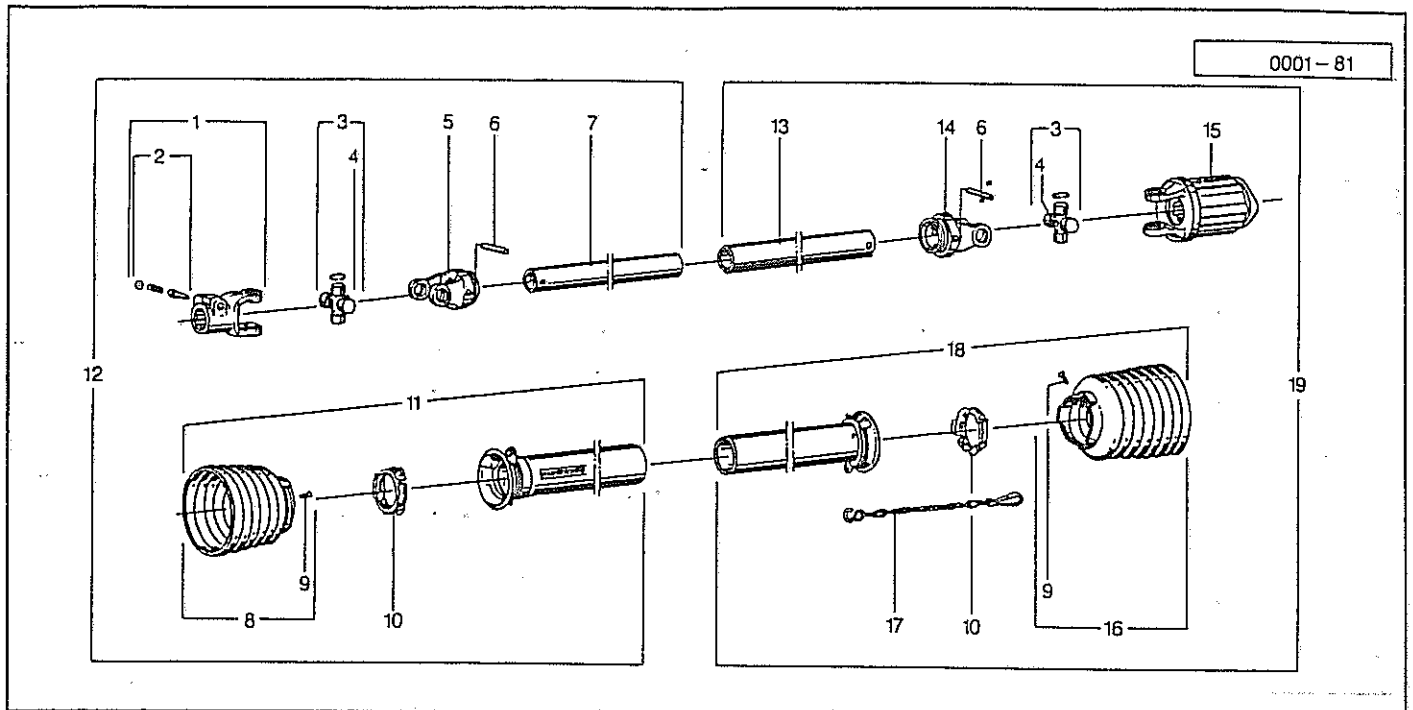
- 1 = 610 003
- 2 = 610 043
- 3 = 610 052
- 4 = 610 047
- 5 = 610 018
- 6 = 610 217
- 7 = 530 116
- 8 = 610 927
- 9 = 610 046
- 10 = 610 692
- 11 = 610 681
- 12 = 610 233
- 13 = 610 025
- 14 = 610 106
- 15 = 610 946
- 16 = 610 566
- 17 = 610 964
- 18 = 610 981
- 19 = 610 482
- 20 = 610 483



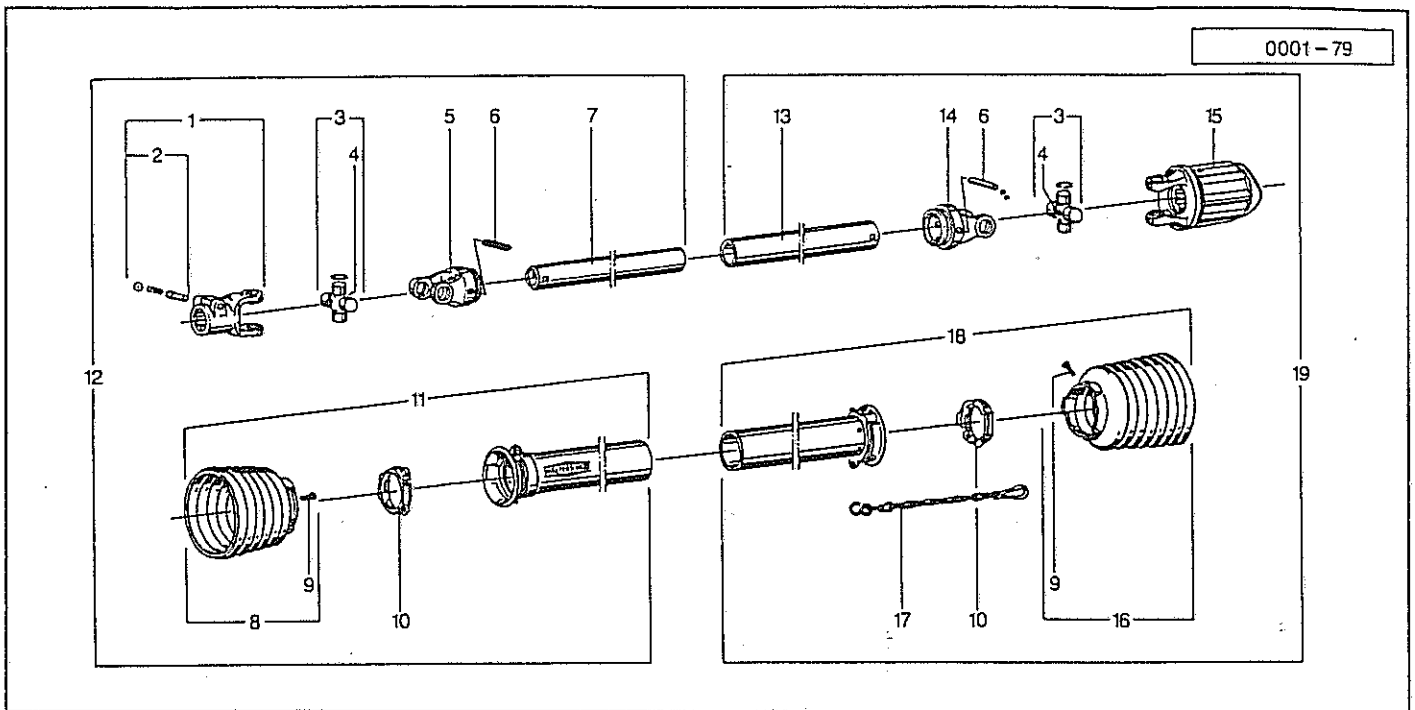
Pos.	Artikel-Nr. Order-No. Order-No. Artikel-No.	Beschreibung	Description	Désignation	Benaming	Bemerkung Remark Remarque Opmerking
------	--	--------------	-------------	-------------	----------	--

HR521-D HR521-D(USA)
 Gelenkwelle 356728 (611103)

- 1 = 610003
- 2 = 610043
- 3 = 610052
- 4 = 610047
- 5 = 610018
- 6 = 610216
- 7 = 530116
- 8 = 610927
- 9 = 610046
- 10 = 610692
- 11 = 610681
- 12 = 610238
- 13 = 610025
- 14 = 610106
- 15 = 610946
- 16 = 610566
- 17 = 610965
- 18 = 610982
- 19 = 610484
- 20 = 610485



Pos.	Id-Nr.	Beschreibung	Description	Désignation	Benaming	
				356 690		
				HR 521	HR 521 (USA)	
				Gelenkwelle / 611 020		
				Transmission		
				Aftakas		356690
1	610003	Aufsteckgabel	Push-fit fork	Machoire	Opsteckgaffel	041049
2	610043	Schiebestift	Slide pin	Cliquet de verrouill.	Schuifstift	339107
3	610052	Kreuzgarnitur	Univ. joint assembly	Croisillon	Kruisstuk	044439
4	610047	Kegelschmiernippel	Grease nipple	Graisser	Vetnippel	084099
5	610018	Rillengabel	Grooved yoke	Machoire	Gaffel	041065
6	530116	Spannhueelse	Tension pin	Goupille élastique	Spanstift	10x65 DIN 1481
7	610217	Profilrohr	Profile tube	Tube profilé	Profielbuis	048203
8	610735	Schutztrichter	Protective cone	Protecteur	Beschermhuis	365346
9	610046	Schraube	Bolt	Vis	Bout	365305
10	610681	Gleitring	Sliding ring	Collier	Glijring	087279
11	610881	Schutzhaelfte	Guard section	Tube de protection	Beschermhelft	325612
12	610370	Gelenkwellenhaelfte	Pto shaft section	Demi-transmission	Aftakashelften	356688
13	610233	Profilrohr	Profile tube	Tube profilé	Profielbuis	081873
14	610025	Rillengabel	Grooved yoke	Machoire	Gaffel	041068
15	610106	Sternratsche	Ratchet clutch	Limiteur de couple	Slipkoppeling	353629
16	610736	Schutztrichter	Protective cone	Protecteur	Beschermhuis	365348
17	610566	Haltekette	Stop chain	Chainette	Ketting	044321
18	610869	Schutzhaelfte	Guard section	Tube de protection	Beschermhelft	351541
19	610371	Gelenkwellenhaelfte	Pto shaft section	Demi-transmission	Aftakashelften	356691



Pos.	Id-Nr.	Beschreibung	Description	Désignation	Benaming	
				HR 521-D 356728	HR 521(USA)	
				Gelenkwelle (611019)		
				Gelenkwelle	PTO-Shaft	Transmission
						Aftakas
						356728
1	610003	Aufsteckgabel	Push-fit fork	Machoire	Opsteckgaffel	041049
2	610043	Schiebestift	Slide pin	Cliquet de verrouill.	Schuifstift	339107
3	610052	Kreuzgarnitur	Univ. joint assembly	Croisillon	Kruisstuk	044439
4	610047	Kegeleschmiernippel	Grease nipple	Graisseur	Vetnippel	084099
5	610018	Rillengabel	Grooved yoke	Machoire	Gaffel	041065
6	530116	Spannhueelse	Tension pin	Goupille élastique	Spanstift	10x65 DIN 1481
7	610216	Profilrohr	Profile tube	Tube profilé	Profielbuis	319981
8	610735	Schutztrichter	Protective cone	Protecteur	Beschermhuis	365346
9	610046	Schraube	Bolt	Vis	Bout	365305
10	610681	Gleitring	Sliding ring	Collier	Glijring	087279
11	610851	Schutzhaelfte	Guard section	Tube de protection	Beschermhelft	357725
12	610352	Gelenkwellenhaelfte	Pto shaft section	Demi-transmission	Aftakashelften	356729
13	610238	Profilrohr	Profile tube	Tube profilé	Profielbuis	050086
14	610025	Rillengabel	Grooved yoke	Machoire	Gaffel	041068
15	610106	Sternratsche	Ratchet clutch	Limiteur de couple	Slipkoppeling	353629
16	610736	Schutztrichter	Protective cone	Protecteur	Beschermhuis	365348
17	610566	Haltekette	Stop chain	Chainette	Ketting	044321
18	610857	Schutzhaelfte	Guard section	Tube de protection	Beschermhelft	357724
19	610353	Gelenkwellenhaelfte	Pto shaft section	Demi-transmission	Aftakashelften	356730